

#### PRODUCTBESCHRIJVING

Fig. 1 : Vooraanzicht

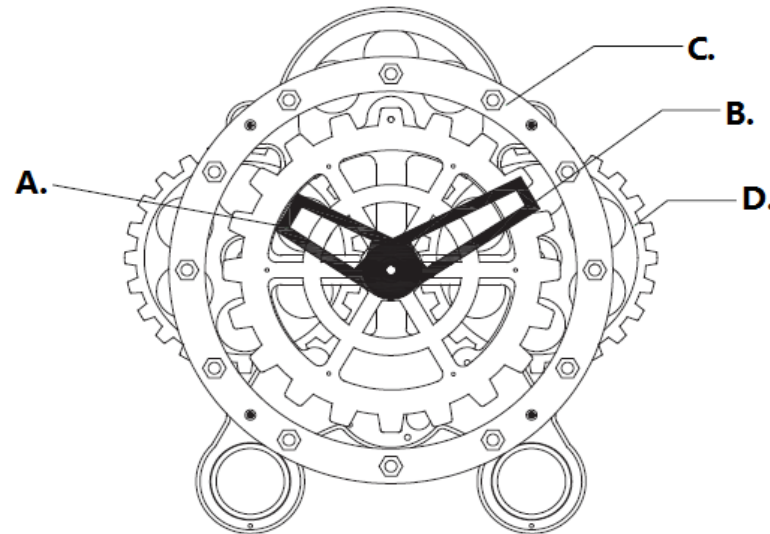
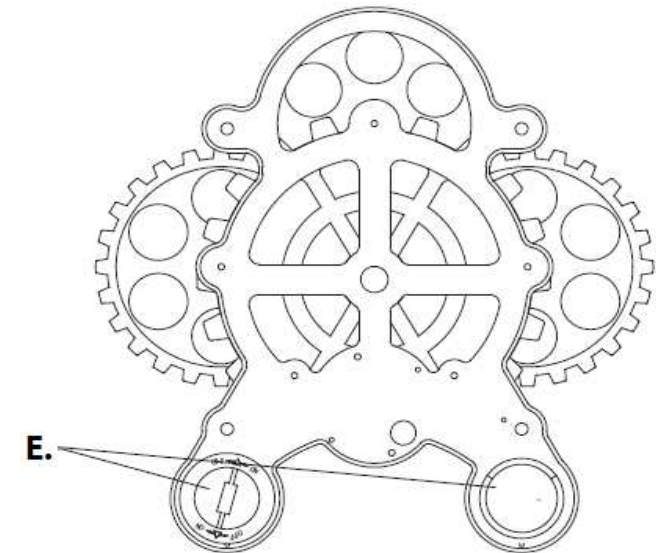


Fig. 2 : Achteraanzicht



- A. Uurwijzer
- B. Minutenwijzer
- C. Decoratie ring
- D. Decoratie versnelling
- E. Batterijvak

#### BATTERIJ-INSTALLATIE

Batterijen nodig: 2 x D / LR20 (1.5V) batterijen (niet meegeleverd), 1.5V<sup>---</sup>

- Plaats 2 LR20-batterijen in het batterijvakje, let op de polariteit.
- Sluit de kleppen door het volgen van de pijl.



- Niet doen demonteer de klok.
- Dit is niet een stuk speelgoed. Buiten bereik van kinderen houden.

#### TIJDINSTELLING

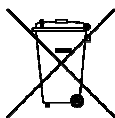
Handmatig schakelen de minutenwijzer rechtsom om tijd in te stellen .

## SCHOONMAAK & ONDERHOUD

- Veeg de klok met een plumeau.
- Gebruik GEEN schuurmiddelen.


## WAARSCHUWING BETREFFENDE DE BATTERIJEN

- Combineer geen alkaline batterijen met gewone batterijen (koolstofzink) of oplaadbare batterijen (nikkel hydride).
- Combineer geen nieuwe met gebruikte batterijen.
- Probeer geen batterijen op te laden die niet oplaadbaar zijn.
- Haal indien mogelijk oplaadbare batterijen uit het apparaat alvorens ze op te laden.
- Oplaadbare batterijen moeten altijd worden opgeladen onder toezicht van een volwassene.
- Verwijder de lege batterijen.
- Zorg er voor dat er geen kortsluiting ontstaat bij voedingspunten.
- Gebruik altijd de aanbevolen batterijen of batterijen van een overeenkomend type.
- Respecteer de polariteit van de batterijen.



**LET OP: U mag dit apparaat niet wegdoen met uw huishoudafval.**

Uw gemeente heeft een speciaal inzamelsysteem opgezet voor dit soort producten. Vraag op uw gemeentehuis waar zich de speciaal hiervoor bestemde containers bevinden. Elektrische en elektronische producten bevatten namelijk bestanddelen en stoffen die gevaarlijk kunnen zijn voor het milieu of voor de volksgezondheid en moeten worden gerecycleerd.

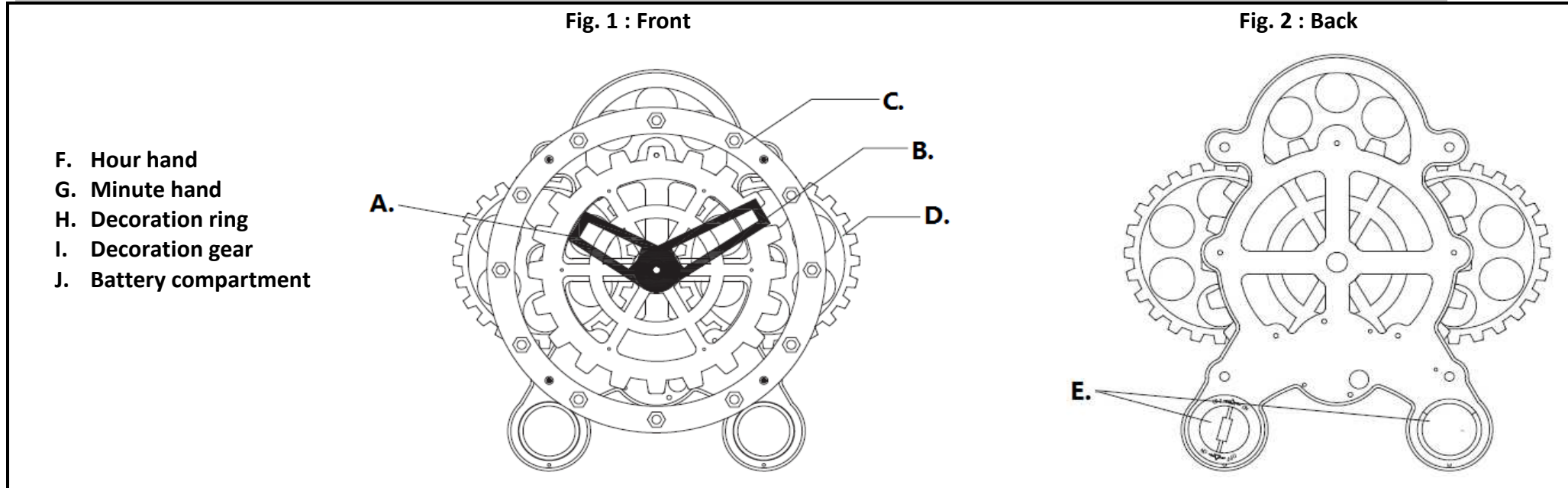
 Dit pictogram geeft aan dat de elektrische en elektronische apparatuur speciaal moeten worden ingezameld. Het pictogram bestaat uit een doorgekruiste container op wielen. Als het elektriciteits snoer kapot is, dient het vervangen te worden door de fabrikant, zijn klantenservice of een persoon met een gelijksoortige kwalificatie, om gevaar te vermijden.

Op de markt gebracht door EUROtops Versand GmbH, Elisabeth-Selbert-Str.3  
D-40764, Langenfeld, Duitsland  
Gemaakt in de VRC



## The Gear Clock Usage Instruction

### DESCRIPTION OF PRODUCT



### BATTERY INSTALLATION

Batteries required: 2 x D / LR20 (1.5V) batteries, not supplied, 1.5V $\text{---}$

- Open the battery compartment covers and insert two LR20 or D batteries in the correct polarity as indicated in the battery compartment.
- Close the covers by following the arrow.



- **DO NOT disassemble the clock.**
- This is not a toy. Keep out of reach of children.

### TIME SETTING

Turn the minute hand to the right time by hand.

## CLEANING AND MAINTENANCE

- Wipe the clock with a feather duster.
- DO NOT use abrasive products.

## WARNING ON BATTERIES

- Never mix alkaline, standard (carbon-zinc) and rechargeable (nickel hydride).
- Don't mix new and used batteries.
- Don't attempt to recharge non rechargeable batteries.
- Remove rechargeable batteries from the device (if possible) before charging them.
- Rechargeable batteries must always be recharged under adult supervision.
- Remove used batteries.
- Never short the power supply terminals.
- Always use the recommended or equivalent battery types.
- Always pay attention to battery polarity.



**WARNING: You should not dispose of this device with your household waste.**

**A selective collection system for this type of product is implemented by your local authorities. Please contact your local authorities to find out how and where collection takes place. These restrictions apply because electrical and electronic devices contain dangerous substances that have harmful effects on the environment or on human health and must be recycled.**

This symbol indicates that electrical and electronic devices are collected selectively. The symbol shows a waste container crossed out with an X symbol.

If the power cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, his after sales service, or a person qualified in this area in order to avoid any accidents arising.

Marketed by EUROtops Versand GmbH, Elisabeth-Selbert-Str.3  
D-40764, Langenfeld, Germany  
Made in the P.R.C



**DESCRIPTION DU PRODUIT**

Fig. 1 : Vue de face

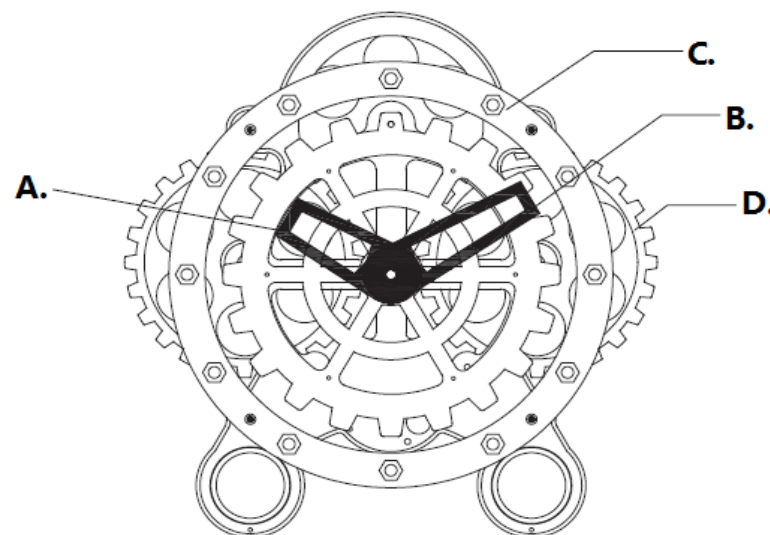
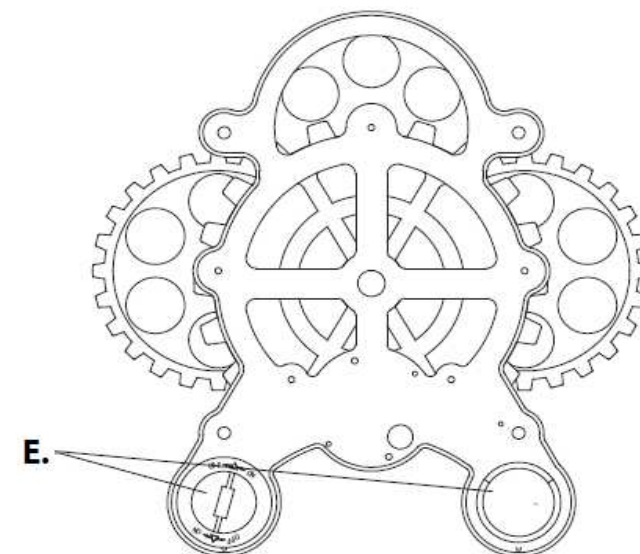


Fig. 2 : Vue de dos



- K. Aiguille des heures
- L. Aiguille des minutes
- M. Support avant
- N. Roue décorative
- O. Compartiment à piles

**INSTALLATION DES PILES**

Piles requises: 2 x D/LR20 (1.5V), non fournies, 1.5V<sup>---</sup>

- Ouvrez les couvercles du compartiment des piles et insérez 2 piles D ou LR20 en respectant la polarité comme indiqué dans le compartiment des piles.
- Fermez le couvercle en suivant la flèche.



- **NE PAS démonter l'horloge.**
- Ceci n'est pas un jouet. Tenir hors de portée des enfants.

## RÉGLAGE DE L'HEURE


Tournez manuellement l'aiguille des minutes dans le sens horaire pour régler l'heure.

## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Nettoyez l'horloge avec un plumeau.
- **NE PAS** utiliser de produits abrasifs.

## AVERTISSEMENT CONCERNANT LES PILES

- Ne mélangez pas des piles alcalines, ordinaires (carbone-zinc) et rechargeables (nickel hydrure).
- Ne mélangez pas des piles neuves et usagées.
- N'essayez pas de recharger des piles non rechargeables.
- Retirez les piles rechargeables de l'appareil (si possible) avant de les charger.
- Les piles rechargeables doivent toujours être rechargées sous la surveillance d'un adulte.
- Enlevez les piles usagées.
- Ne court-circuitez pas les bornes d'alimentation.
- Utilisez toujours des piles du type recommandé ou d'un type équivalent.
- Respectez la polarité des piles.

 **ATTENTION : Vous ne devez pas vous débarrasser de cet appareil avec vos déchets ménagers. Un système de collecte sélective pour ce type de produit est mis en place par les communes, vous devez vous renseigner auprès de votre mairie afin d'en connaître les emplacements. En effet, les produits électriques et électroniques contiennent des substances dangereuses qui ont des effets néfastes sur l'environnement ou la santé humaine et doivent être recyclés.**

Ce symbole indique que les équipements électriques et électroniques font l'objet d'une collecte sélective, il représente une poubelle sur roues barrée d'une croix.

Commercialisé par EUROtops Versand GmbH, Elisabeth-Selbert-Str.3  
D-40764, Langenfeld, Allemagne  
Fabriqué en R.P.C



# TISCHUHR

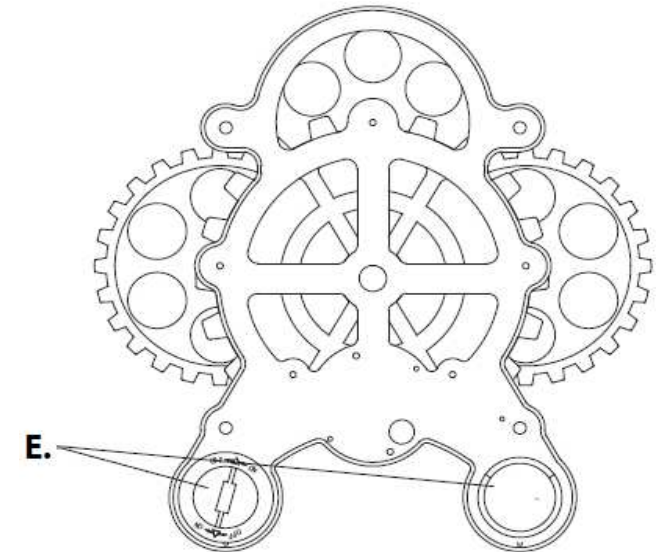
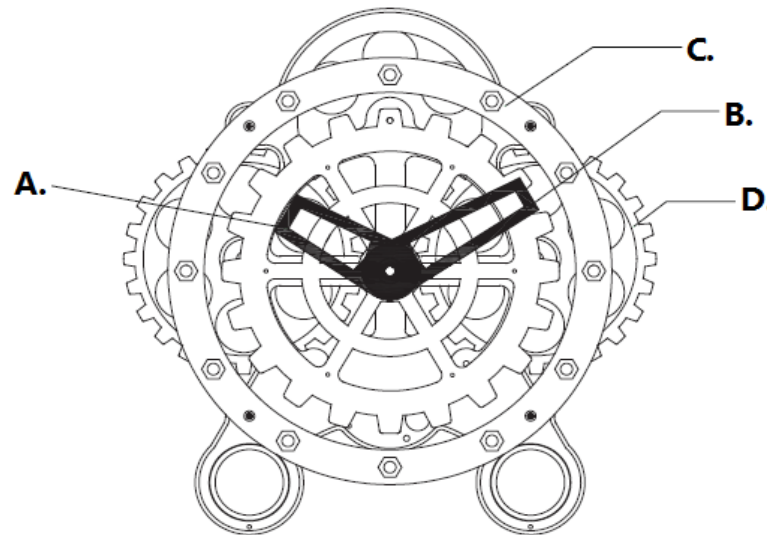
## GEBRAUCHSANWEISUNG

### PRODUKTBESCHREIBUNG

Fig. 1 : Vorderansicht

Fig. 2 : Hinteransicht

- P. Stundenzeiger
- Q. Minutenzeiger
- R. Geräetraeger
- S. Dekoratives Rad
- T. Batteriefach



### Batterieanlage

Erforderte Batterie: 2 x D / LR20-Batterien (1,5 V), nicht beliefert, 1.5V  $\text{---}$

- Öffnen Sie den Batteriefachdeckel und legen Sie zwei LR20 oder D-Batterien unter Beachtung der richtigen Polarität (+) und (-) ein
- Schliessen Sie den Deckel unter Beachtung des Pfeiles



- Zerlegen Sie nicht die Uhr
- Das ist kein Spielzeug. Halten Sie das Produkt außer Reichweite der Kinder.

### ZEITEINSTELLUNG

Drehen Sie manuell den Minutenzeiger im Uhrzeigersinn und stellen Sie die Zeit.

#### REINIGUNG UND UNTERHALTUNG

- Reinigen Sie die Uhr mit einem Staubwedel.
- Keine abschleifenden Produkte benutzen.

#### VORKEHRUNGEN BEIM UMGANG MIT BATTERIEN

- Keine Alkali-Batterien, gewöhnliche Batterien (Zink-Kohle) und wiederaufladbare Batterien (z.B. NiMH-Akkus) vermischen.
- Keine neuen mit gebrauchten Batterien mischen.
- Nicht versuchen nicht wiederaufladbare Batterien aufzuladen.
- Wiederaufladbare Batterien (Akkus) vor dem Laden möglichst aus dem Gerät nehmen.
- Das Aufladen wiederaufladbarer Batterien muss immer unter Aufsicht eines Erwachsenen geschehen.
- Verbrauchte Batterien entfernen.
- Die Batteriepole nicht kurzschließen.
- Immer Batterien empfohlener oder gleichwertiger Art verwenden.
- Batterien richtig gepolt einlegen.



**ACHTUNG:** Dieses Gerät dürfen Sie nicht zusammen mit Ihrem Hausmüll entsorgen.

Für diese Art von Produkten wird von den Gemeinden ein Getrennsammelsystem bereitgestellt. Erkundigen Sie sich bei Ihrer Gemeindeverwaltung, um Informationen über die Standorte der Sammelstellen zu erhalten. Elektro- oder Elektronikprodukte enthalten gefährliche Substanzen, die negative Auswirkungen auf die Umwelt oder die menschliche Gesundheit haben, und müssen daher recycelt werden.

Dieses Symbol gibt an, dass die Entsorgung der Elektro- und Elektronikgeräte über ein Getrennsammelsystem erfolgt. Es stellt eine Mülltonne mit Rädern dar, die durch ein Kreuz durchgestrichen ist.

Treten während der Garantiezeit Mängel an dem Produkt auf, muss es bei dem Händler umgetauscht werden bei dem es gekauft worden ist, um sich nicht unnötigen Gefahrenquellen auszusetzen.

Vermarktung durch EUROtops Versand GmbH, Elisabeth-Selbert-Str.3  
D-40764, Langenfeld, Deutschland  
Hergestellt in der VRC

